

COVID-19aren ALARMA-EGOEREA DALA-ETA, TXIKIKAZKO MERKATARITZARAKO ETA OSTALARITZARAKO DIRU-LAGUNTZAK EMOTEKO ERANTZUKIZUNPEKO ADIERAZPENA ETA ESKAERA-ORRIA
SOLICITUD Y DECLARACIÓN RESPONSABLE PARA LA CONCESIÓN DE AYUDAS ECONÓMICAS DESTINADAS AL COMERCIO MINORISTA Y LA HOSTELERÍA , COMO CONSECUENCIA DE LA DECLARACIÓN DEL ESTADO DE ALARMA POR LA IRRUPCIÓN DEL COVID-19

IN-G 264/02-20

ESKATZAILEAREN DATUAK

DATOS DEL SOLICITANTE

Esp. Zk.:

Nº Exp.:

Izen-abizenak / Nombre y apellidos:.....

Helbidea/ Dirección **P.K. C.P.: /Herria** Municipio:

E(H)NA/NAN/ DNI: **Tel.:** **E-posta:**.....

Jakinarazpena/ Notificación: **Paperean/**en papel **Egoitza elektronikoan /**en sede electrónica

ORDEZKARIAREN DATUAK

DATOS DEL REPRESENTANTE

Izen-abizenak / Nombre y apellidos:.....**E(H)NA/NAN/ DNI:**

Helbidea/ Dirección **P.K. C.P.: /Herria** Municipio:

Tel.: **E-posta:**.....

*Nahitaezkoa izango da, jagokon ahalordea, ziurtagiria edo IN-108 inprimakia behar bezala beteta eranstea inprimaki honi.

*Será imprescindible adjuntar a este impreso el poder correspondiente, certificado o impreso IN-108 debidamente cumplimentado

JARDUERAREAGAZ LOTUTAKO LOKALAREN DATUAK

DATOS DEL LOCAL AFECTO A LA ACTIVIDAD

Helbidea
 Dirección

EJZ epigrafea
 Epigrafe IAE

BANKUKO DATUAK / DATOS BANCARIOS

IBANa		Erakundearen kodea Código entidad				Sukurtsalaren kodea Código sucursal				KZ DC		Kontu korrante/aurrezki kontu zenbakia: Número de cuenta corriente/ahorro:																				
E	S																															

ESKATZAILEAREN ERANTZUKIZUNPEKO ADIERAZPENA

DECLARACIÓN RESPONSABLE DE LA PERSONA SOLICITANTE

Bermeoko Udalari eskatutako informazio eta agiri guztiak emongo deusadaz, laguntza honetako baldintzak behar bezala beteten dirala egiaztatzen. | *Facilitará a Bermeoko Udala cuanta información y documentación me sea solicitada al objeto de verificar la correcta aplicación de las condiciones propias de la ayuda.*

Adierazpen-egilea izanda, baimena emoten dot laguntzak emoteko prozedura honetatik eratorritako jakinarazpen guztiak eskaera honetan adierazitako posta elektronikoaren bidez egiteko. | *Que la persona declarante consiente que todas las notificaciones derivadas del presente procedimiento de concesión de ayudas sean realizadas a través de correo electrónico indicado en esta solicitud.*

Adierazpen-egilea nazan honek adierazten dot zigor- edo administrazio-arloan diru laguntza publikoak lortzeko aukera galtzeko zigorrik ez jaso izana, ez eta horretarako ezgaitzen dauen legezko debekurik be, emakumeen eta gizonen bardintasunerako otsailaren 18ko 4/2005 Legearen arabera edo emakumeen eta gizonen benetako bardintasunerako martxoaren 30eko 3/2007 Lege Organikoaren arabera sexu-diskriminazioarengaitik gertatutakoak barne. | *Que la persona declarante no se encuentra sancionada penal ni administrativamente con la pérdida de la posibilidad de obtención de subvenciones o ayudas públicas, ni estar incurso en prohibición legal alguna que la inhabilite para ello, con inclusión de las que se hayan producido por incurrir en discriminación de sexo, en virtud de la Ley 4/2005, de 18 de febrero, de Igualdad de Mujeres y Hombres así como de la igualdad efectiva de mujeres y hombres, en virtud de la Ley 3/2007, de 30 de marzo.*

Adierazpena egiten dodan honek/Ordezkatzen dodan enpresek konpromisoa hartzen dau jardueraren barriro hasteko alarma egoera amaitu eta hilabeteko epean edo eskumena daukan organoak jardueraren osotasunean garatzeko baimena emoten dauenetik hilabeteko epean, eta gutxienez 6 hilabetez jarraitzeko. | *Que la persona declarante/Que la empresa que representa se compromete al reinicio de la actividad de la misma en el plazo de un mes a partir de la finalización del estado de alarma o un mes desde que se autorice por el órgano competente el completo desarrollo de la actividad y continuar con la actividad al menos durante 6 meses.*

Adierazpen-egileak/Enpresek hilabeteko epean jakinaraztea diruz lagundutako jardueraren finantzatu daben bestelako sarrera edo diru-laguntzen zerranda zehaztua, zenbatekoa eta nork emon dauen adierazita. | *Que la persona declarante/Que la empresa facilite en el plazo de un mes una relación detallada de otros ingresos o subvenciones que hayan financiado la actividad subvencionada con indicación del importe y su procedencia.*

Adierazpen-egilea nazan honek adierazten dot laguntza-lerro hau bateragarria izango dala beste administrazio publiko batzuk abian jarri ahal dabezan laguntzakaz, baina laguntza guztien baturak ezin izango dau gainditu alarmaren egoeraren adierazpenak sortutako galeraren %100. | *Que la persona declarante manifiesta que esta línea de ayuda va a ser compatible con otras ayudas que se han puesto en marcha a través de otras administraciones públicas, pero la suma de todas las ayudas no podrá superar la pérdida del 100% que ha supuesto la manifestación de la situación de alarma.*

Adierazpen-egilea nazan honek adierazten dot diru laguntzen onuradun izateko, ez nagoala Diru laguntzei buruzko azaroaren 17ko 38/2003 Lege Orokorraren 13.2 artikuluan aurreikusitako gainerako egoeretan. | *Que la persona declarante no se encuentra incurso en ninguna de las situaciones previstas del art. 13.2 de la Ley 38/2003, de 17 de noviembre, general de Subvenciones*

Datuak Babesteko 3/2018ko Lege Organikoa (DBLO) eta 2016/679 Datuak Babesteko Erregelamendu Europarrari dagokion informazioa (DBEO). Arduraduna: Bermeoko Udala, antolakuntza@bermeo.eus Xedea: sarreraren eta urtearen erregistroaren kontrola, eta goian jasotako eskaeraren tramitazioa. Legitimazioa: botere publikoen jardunak agindutako egiteko betetea. Hartzaileak: ez jake daturik emongo hirugarrenei, legezko betebeharrak izan ezean. Eskubideak: datuetara iristeko, datuak zuzentzeko, datuak ezerezteko, tratamendua mugatzeko eta datuen aurka egiteko eskubideak Informazio gehigarria: udalaren webgunean: <http://www.bermeo.eus/datuenbabesa.html>

Información correspondiente a la Ley Orgánica 3/2018 de Protección de Datos (LOPD) y el Reglamento 679/2016 del Parlamento Europeo de Protección de Datos (RPEPD). Responsable: Bermeoko Udala, antolakuntza@bermeo.eus. Objeto: gestión de registro y tramitación de la solicitud indicada. Legitimación: cumplimiento de la misión encomendada por la actuación de los poderes públicos. Destinatarios/as: no se facilitarán datos a terceras personas, excepto que exista obligación legal. Derechos: derechos de acceso, rectificación, cancelación, limitación del tratamiento y oposición al tratamiento, según información adicional; Información adicional: en la página web municipal: <http://www.bermeo.eus/datuenbabesa.html>

ERANTSITAKO AGIRIAK / DOCUMENTACIÓN ADJUNTA

- Eskatzailearen E(H)NA/NAN/AIZ. / DNI-NIE persona solicitante.
- EJZren alten eta bajeen historikoa. / Certificado histórico de altas y bajas en el IAE.
- Gastuen dokumentazioa. / Documentación de gastos
- Hartzekodunaren dokumentazioa. / Documentación del acreedor/a
- Jarduerea ixteagaitik ez ohiko laguntzearen ebazpena, eskatu bada. / Resolución del Subsidio Extraordinario por cese de actividad, en caso de haberlo solicitado.
- Autonomoen araubidearen 2020ko urtarrileko eta otsaileko ordainagiria ordaindu izanaren ziurtagiria. / Justificante de pago del recibo correspondiente al régimen de autónomos del mes de enero y febrero de 2020.
- Gizarte Segurantzagazko eta Foru Ogasunagazko ordainketetan egunean egotearen ziurtagiria. / Certificado de estar al corriente de pagos con la Seguridad Social y Hacienda Foral.
- Ondasun-erkidegoa eratu izanaren egiaztagiria; soziedade zibila halan bajagoko. Documento acreditativo de la constitución de la Comunidad de Bienes, Sociedad Civil, en su caso.
- Eratze-eskriturak eta, halan bajagoko, merkataritza-soziedatea ordezkaten dauen pertsonaren ahalordeak (indarrean dagozanak). / Escrituras de constitución y poderes de la persona que actúe en representación de la misma en vigor de la sociedad mercantil, en su caso.

Bermeon, 20.....(e)koaren ... (e)(a)n /

En Bermeo, a de de 20.....

Adierazpen-egilearen sinadura /Firma de la persona declarante

BERMEOKO UDALEKO ALKATE-UDALBURUA
ALCALDE-PRESIDENTE DEL AYUNTAMIENTO DE BERMEO

- Jakinarazpena gazteleraz jaso nahi dot. Ezer adierazi ezean, Udalak erantzuna euskeraz emongo deutsu. Quiero que se me notifique en castellano. Si no se indica nada, la respuesta del Ayuntamiento se remitirá en euskera.

Datuak Babesteko 3/2018ko Lege Organikoa (DBLO) eta 2016/679 Datuak Babesteko Erregelamendu Europarrari dagokion informazioa (DBEO). Arduraduna: Bermeoko Udala, antolakuntza@bermeo.eus Xedea: sarreren eta urteeren erregistroaren kontrola, eta goian jasotako eskaerearen tramitazioa. Legitimazioa: botere publikoen jardunak agindutako egitekoa betetea. Hartzaileak: ez jake daturik emongo hirugarrenei, legezko betebeharra izan ezean. Eskubideak: datuetara iristeko, datuak zuzentzeko, datuak ezerezteko, tratamendua mugatzeko eta datuen aurka egiteko eskubideak Informazio gehigarria: udalaren webgunean: <http://www.bermeo.eus/datuenbabesa.html>

Información correspondiente a la Ley Orgánica 3/2018 de Protección de Datos (LOPD) y el Reglamento 679/2016 del Parlamento Europeo de Protección de Datos (RPEPD). Responsable: Bermeoko Udala, antolakuntza@bermeo.eus. Objeto: gestión de registro y tramitación de la solicitud indicada. Legitimación: cumplimiento de la misión encomendada por la actuación de los poderes públicos. Destinatarios/as: no se facilitarán datos a terceras personas, excepto que exista obligación legal. Derechos: derechos de acceso, rectificación, cancelación, limitación del tratamiento y oposición al tratamiento, según información adicional; Información adicional: en la página web municipal: <http://www.bermeo.eus/datuenbabesa.html>